

KLAUZULE ANTYKORUPCYJNE DO STOSOWANIA W UMOWACH Z KONTRAHENTAMI	ANTI-CORRUPTION CLAUSES TO BE ADJUSTED IN AGREEMENTS CONCLUDED WITH CONTRACTORS
<p>Kontrahent _____ zapewnia, że:</p> <p>a) prowadzi i będzie prowadził swoją działalność zgodnie z najwyższymi standardami biznesowymi i nie dokona żadnych czynności, które wpłyną lub mogą wpłynąć niekorzystnie na wizerunek komercyjny lub renomę Remontowej LNG Systems Sp. z o.o.</p> <p>b) nie podejmie oraz poczyni starania w celu zapewnienia, aby osoby będące członkami jego zarządu, współnikami, dyrektorami, członkami kadry kierowniczej, pracownikami, przedstawicielami lub innymi osobami działającymi na jego rzecz, w związku z niniejszą Umową nie podjęły żadnej działalności, która narażałby Remontową LNG Systems Sp. z o.o. na ryzyko kar na podstawie przepisów i regulacji obowiązujących w jakichkolwiek odpowiednich jurysdykcjach zabraniających działań korupcyjnych, tj. obiecywania, proponowania, wręczania, żądania, przyjmowania bezpośrednio lub pośrednio korzyści majątkowej, osobistej lub innej lub obietnicy takiej korzyści w zamian za działanie lub zaniechanie działania w toku działalności gospodarczej,</p> <p>c) nie będzie podejmować żadnej innej działalności, która narażałby Remontową LNG Systems Sp. z o.o. na ryzyko kar wynikających z przepisów prawa i właściwych regulacji.</p> <p>_____</p>	<p>The Contractor _____ shall ensure that:</p> <p>a) it runs and shall run its activity in accordance with the highest business standards and shall not perform any activities which shall affect or could affect commercial reputation or renown of Remontowa LNG Systems.</p> <p>b) it shall not undertake and shall endeavour to ensure that persons who are members of the management board, partners, directors, members of management Staff, employees, representatives or other persons acting on its behalf in connection with the Agreement did not undertake any activity which could constitute a risk for Remontowa LNG Systems to be receive a penalty in accordance with provisions and regulations valid in any competent jurisdictions prohibiting corrupt activities, namely promising, offering, giving, requesting, directly or indirectly accepting material or personal benefit or any other promise of such benefit in return of such act or failure to act during course of business;</p> <p>c) it shall not engage in any other activity which could put Remontowa LNG Systems at risk of penalties resulting from legal regulations and competent regulations.</p> <p>_____</p>